

Judges 5



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 Then sang^{H7891} Deborah^{H1683} and Barak^{H1301} the son^{H1121} of Abinoam^{H42} on that day^{H3117}, saying^{H559}, 2 Praise^{H1288} ye the LORD^{H3068} for the avenging^{H6544 H6546} of Israel^{H3478}, when the people^{H5971} willingly offered^{H5068} themselves. 3 Hear^{H8085}, O ye kings^{H4428}, give ear^{H238}, O ye princes^{H7336}, I, even I, will sing^{H7891} unto the LORD^{H3068}; I will sing^{H2167} praise to the LORD^{H3068} God^{H430} of Israel^{H3478}. 4 LORD^{H3068}, when thou wentest out^{H3318} of Seir^{H8165}, when thou marchedst out^{H6805} of the field^{H7704} of Edom^{H123}, the earth^{H776} trembled^{H7493}, and the heavens^{H8064} dropped^{H5197}, the clouds^{H5645} also dropped^{H5197} water^{H4325}. 5 The mountains^{H2022} melted^{H5140} from before^{H6440} the LORD^{H3068}, even that Sinai^{H5514} from before^{H6440} the LORD^{H3068} God^{H430} of Israel^{H3478}. 1

6 In the days^{H3117} of Shamgar^{H8044} the son^{H1121} of Anath^{H6067}, in the days^{H3117} of Jael^{H3278}, the highways^{H734} were unoccupied^{H2308}, and the travellers^{H1980} walked^{H3212} through byways^{H6128 H5410}. 7 The inhabitants of the villages^{H6520} ceased^{H2308}, they ceased^{H2308} in Israel^{H3478}, until that I Deborah^{H1683} arose^{H6965}, that I arose^{H6965} a mother^{H517} in Israel^{H3478}. 8 They chose^{H977} new^{H2319} gods^{H430}; then was war^{H3901} in the gates^{H8179}: was there a shield^{H4043} or spear^{H7420} seen^{H7200} among forty^{H705} thousand^{H505} in Israel^{H3478}? 9 My heart^{H3820} is toward the governors^{H2710} of Israel^{H3478}, that offered themselves willingly^{H5068} among the people^{H5971}. Bless^{H1288} ye the LORD^{H3068}. 10 Speak^{H7878}, ye that ride^{H7392} on white^{H6715} asses^{H860}, ye that sit^{H3427} in judgment^{H4055}, and walk^{H1980} by the way^{H1870}. 11 They that are delivered from the noise^{H6963} of archers^{H2686} in the places of drawing water^{H4857}, there shall they rehearse^{H8567} the righteous acts^{H6666} of the LORD^{H3068}, even the righteous acts^{H6666} toward the inhabitants of his villages^{H6520} in Israel^{H3478}: then shall the people^{H5971} of the LORD^{H3068} go down^{H3381} to the gates^{H8179}. 5

12 Awake^{H5782}, awake^{H5782}, Deborah^{H1683}: awake^{H5782}, awake^{H5782}, utter^{H1696} a song^{H7892}: arise^{H6965}, Barak^{H1301}, and lead thy captivity^{H7628} captive^{H7617}, thou son^{H1121} of Abinoam^{H42}. 13 Then he made him that remaineth^{H8300} have dominion^{H7287} over the nobles^{H117} among the people^{H5971}: the LORD^{H3068} made me have dominion^{H7287} over the mighty^{H1368}. 14 Out of Ephraim^{H669} was there a root^{H8328} of them against Amalek^{H6002}; after^{H310} thee, Benjamin^{H1144}, among thy people^{H5971}; out of Machir^{H4353} came down^{H3381} governors^{H2710}, and out of Zebulun^{H2074} they that handle^{H4900} the pen^{H7626} of the writer^{H5608}. 15 And the princes^{H8269} of Issachar^{H3485} were with Deborah^{H1683}; even Issachar^{H3485}, and also Barak^{H1301}: he was sent^{H7971} on foot^{H7272} into the valley^{H6010}. For the divisions^{H6390} of Reuben^{H7205} there were great^{H1419} thoughts^{H2711} of heart^{H3820}. 16 Why abodest^{H3427} thou among^{H996} the sheepfolds^{H4942}, to hear^{H8085} the bleedings^{H8292} of the flocks^{H5739}? For the divisions^{H6390} of Reuben^{H7205} there were great^{H1419} searchings^{H2714} of heart^{H3820}. 17 Gilead^{H1568} abode^{H7931} beyond^{H5676} Jordan^{H3383}: and why did Dan^{H1835} remain^{H1481} in ships^{H591}? Asher^{H836} continued^{H3427} on the sea^{H3220} shore^{H2348}, and abode^{H7931} in his breaches^{H4664}. 18 Zebulun^{H2074} and Naphtali^{H5321} were a people^{H5971} that jeoparded^{H2778} their lives^{H5315} unto the death^{H4191} in the high places^{H4791} of the field^{H7704}. 19 The kings^{H4428} came^{H935} and fought^{H3898}, then fought^{H3898} the kings^{H4428} of Canaan^{H3667} in Taanach^{H8590} by the waters^{H4325} of Megiddo^{H4023}; they took^{H3947} no gain^{H1215} of money^{H3701}. 20 They fought^{H3898} from heaven^{H8064}; the stars^{H3556} in their courses^{H4546} fought^{H3898} against Sisera^{H5516}. 21 The river^{H5158} of Kishon^{H7028} swept them away^{H1640}, that ancient^{H6917} river^{H5158}, the river^{H5158} Kishon^{H7028}. O my soul^{H5315}, thou hast trodden down^{H1869} strength^{H5797}. 22 Then were the horsehoofs^{H6119 H5483} broken^{H1986} by the means of the pransings^{H1726}, the pransings^{H1726} of their mighty ones^{H47}. 23 Curse^{H779} ye Meroz^{H4789}, said^{H559} the angel^{H4397} of the LORD^{H3068}, curse^{H779} ye bitterly^{H779} the inhabitants^{H3427} thereof; because they came^{H935} not to the help^{H5833} of the LORD^{H3068}, to the help^{H5833} of the LORD^{H3068} against the mighty^{H1368}. 5

24 Blessed^{H1288} above women^{H802} shall Jael^{H3278} the wife^{H802} of Heber^{H2268} the Kenite^{H7017} be, blessed^{H1288} shall she be above women^{H802} in the tent^{H168}. 25 He asked^{H7592} water^{H4325}, and she gave^{H5414} him milk^{H2461}; she brought

forth^{H7126} butter^{H2529} in a lordly^{H117} dish^{H5602}. **26** She put^{H7971} her hand^{H3027} to the nail^{H3489}, and her right hand^{H3225} to the workmen's^{H6001} hammer^{H1989}; and with the hammer she smote^{H1986} Sisera^{H5516}, she smote off^{H4277} his head^{H7218}, when she had pierced^{H4272} and stricken through^{H2498} his temples^{H7541}. ¹⁶ **27** At her feet^{H7272} he bowed^{H3766}, he fell^{H5307}, he lay down^{H7901}: at her feet^{H7272} he bowed^{H3766}, he fell^{H5307}: where^{H834} he bowed^{H3766}, there he fell down^{H5307} dead^{H7703 1718}. **28** The mother^{H517} of Sisera^{H5516} looked^{H8259} out at a window^{H2474}, and cried^{H2980} through the lattice^{H822}, Why is his chariot^{H7393} so long^{H954} in coming^{H935}? why tarry^{H309} the wheels^{H6471} of his chariots^{H4818}? **29** Her wise ladies^{H8282} answered^{H6030} her, yea, she returned^{H7725} answer^{H561} to herself, ¹⁹ **30** Have they not sped^{H4672}? have they not divided^{H2505} the prey^{H7998}; to every^{H7218} man^{H1397} a damsel^{H7356} or two^{H7361}; to Sisera^{H5516} a prey^{H7998} of divers colours^{H6648}, a prey^{H7998} of divers colours^{H6648} of needlework^{H7553}, of divers colours^{H6648} of needlework on both sides^{H7553}, meet for the necks^{H6677} of them that take the spoil^{H7998}? ²⁰ **31** So let all thine enemies^{H341} perish^{H6}, O LORD^{H3068}: but let them that love^{H157} him be as the sun^{H8121} when he goeth forth^{H3318} in his might^{H1369}. And the land^{H776} had rest^{H8252} forty^{H705} years^{H8141}.

Fußnoten

1. melted: Heb. flowed
2. travellers: Heb. walkers of paths
3. byways: Heb. crooked ways
4. Speak: or, Meditate
5. righteous...: Heb. righteousnesses
6. handle: Heb. draw with
7. foot: Heb. his feet
8. thoughts: Heb. impressions
9. For: or, In
10. For: or, In
11. shore: or, port
12. breaches: or, creeks
13. jeopardated: Heb. exposed to reproach
14. courses: Heb. paths
15. pransings: or, tramlings, or, plungings
16. with...: Heb. she hammered
17. At: Heb. Between
18. dead: Heb. destroyed
19. answer: Heb. her words
20. every...: Heb. the head of a man